

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

## ISTOTNE POSTANOWIENIA UMOWY

Umowa nr .....

zawarta w dniu .....

### pomiędzy:

**Agencją Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa**, z siedzibą w Warszawie, Al. Jana Pawła II 70, 00-175 Warszawa, REGON 010613083, NIP 5261933940, zwaną dalej **„Zamawiającym”**, w imieniu i na rzecz której działa **Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa**, zwany dalej **„KOWR”** z siedzibą w Warszawie, ul. Karolkowa 30, 01-207 Warszawa, REGON 367849538, NIP 5272818355, na podstawie udzielonego pełnomocnictwa, którego kopia stanowi **Załącznik nr 1** do Umowy, reprezentowany przez:

.....

a

.....

reprezentowaną przez:

- .....

zarejestrowaną w Ewidencji Producentów ARiMR pod numerem .....  
zwaną dalej **„Wykonawcą”**

łącznie zwanymi dalej **„Stronami”** lub **„Stroną”** w odniesieniu do każdej z nich.

## § 1

### Definicje i skróty

Poniższe określenia w rozumieniu niniejszej umowy, zwanej dalej „Umową”, oznaczają:

- 1) **ARiMR** - Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa;
- 2) **KOWR** - Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa;
- 3) **SOPZ** – Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia stanowiący **Załącznik nr 2** do Umowy;
- 4) **dni robocze** – dni tygodnia od poniedziałku do piątku, z wyłączeniem przypadających w tym czasie dni wolnych od pracy dla KOWR;

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- 5) **Utwory** - powstałe w wykonaniu Umowy koncepcje, scenariusze i filmy, do których przysługują prawa autorskie lub pokrewne;
- 6) **Materiały** – poszczególne elementy, np. grafiki, scenariusz, scenopisy, muzyka, itp. wytworzone na etapie przedprodukcyjnym związane z produkcją filmów;
- 7) **rozporządzenie 2017/40** - rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2017/40 z dnia 3 listopada 2016 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 w odniesieniu do pomocy unijnej na dostarczanie owoców i warzyw, bananów oraz mleka do placówek oświatowych oraz zmieniające rozporządzenie delegowanego Komisji (UE) nr 907/2014 (Dz. Urz. UE L 5, s. 11, z 10.01.2017 r., z późn.zm.);
- 8) **rozporządzenie 2017/39** - rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2017/39 z dnia 3 listopada 2016 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 w odniesieniu do pomocy unijnej na dostarczanie owoców i warzyw, bananów oraz mleka do placówek oświatowych (Dz. Urz. UE L 5, s.1, z 10.01.2017 r., z późn.zm.);
- 9) **rozporządzenie 2022/127** - rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2022/127 z dnia 7 grudnia 2021 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/2116 o przepisy dotyczące agencji płatniczych i innych organów, zarządzania finansami, rozliczania rachunków, zabezpieczeń oraz stosowania euro (Dz.Urz. UE. L 20 z 31.01.2022 r. s.95);
- 10) **rozporządzenie 2021/2116** – rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/2116 z dnia 2 grudnia 2021 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenie (UE) nr 1306/2013 (Dz.Urz. UE L 435 z 6.12.2021, s. 187);
- 11) **rozporządzenie 1308/2013** - rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz. Urz. UE L 347 z 20.12.2013 r., s. 671, z późn. zm.);
- 12) **RODO** - Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) – (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1);
- 13) **ustawa o ARiMR** - ustawa z dnia 9 maja 2008 r o Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (Dz. U. z 2023 r. poz. 1199);
  - 14) **Kodeks cywilny** - ustawa z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (Dz.U. z 2024 r. poz. 1061, z późn. zm.);
  - 15) **Prawo zamówień publicznych** - ustawa z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1320);
  - 16) **ustawa o finansach publicznych** – ustawa z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz.U. z 2024r. poz. 1530, z późn. zm.);
  - 17) **Prawo autorskie** - ustawa z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz.U. z 2022 r. poz. 2509, z późn. zm.);
  - 18) **ustawa o krajowym systemie ewidencji producentów** – ustawa z dnia 18 grudnia 2003 roku o krajowym systemie ewidencji producentów, ewidencji gospodarstw rolnych oraz ewidencji wniosków o przyznanie płatności (Dz.U. z 2023 r. poz. 885);
  - 19) **ustawa o ochronie baz danych** - ustawa z dnia 27 lipca 2001 r. o ochronie baz danych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1769);
  - 20) **ustawa o radiofonii i telewizji** - ustawa z dnia 29 grudnia 1992 r. o radiofonii i telewizji (Dz. U. z 2022 r. poz. 1722, z późn. zm);
  - 21) **Prawo prasowe** - ustawa z dnia 26 stycznia 1984 r. Prawo prasowe (Dz. U. z 2018 r. poz. 1914).

## § 2

### Oświadczenia

1. Wykonawca oświadcza, że:
  - 1) spełnia warunki zatwierdzenia, o których mowa w art. 6 ust. 1 lit. b, d-f rozporządzenia 2017/40;
  - 2) nie podlega zakazowi dostępu do środków publicznych, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 4 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych, na podstawie prawomocnego orzeczenia sądu;

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- 3) nie wycofano w stosunku do niego zatwierdzenia, o którym mowa w art. 6 ust. 1 rozporządzenia 2017/40, jak również zatwierdzenie Wykonawcy nie zostało zawieszone na podstawie przepisów art. 7 rozporządzenia 2017/40.
2. Zamawiający oświadcza, że zawarcie niniejszej Umowy jest równoznaczne z udzieleniem Wykonawcy zatwierdzenia w rozumieniu przepisu art. 6 ust. 1 rozporządzenia 2017/40.
3. Strony zgodnie postanawiają, że czynności Zamawiającego, z wyjątkiem zapłaty wynagrodzenia, oraz czynności Wykonawcy wobec Zamawiającego wynikające z przedmiotowej Umowy będą wykonywane odpowiednio przez KOWR oraz przez Wykonawcę wobec KOWR, mając na uwadze art. 6 ust. 2 pkt 1 ustawy o ARiMR.

### § 3

#### Przedmiot Umowy

Zamawiający zleca a Wykonawca zobowiązuje się do:

- 1) opracowania koncepcji i scenariuszy czterech popularno-naukowych, krótkometrażowych filmów dla dzieci, których tematyka związaną będzie z **realizowanym przez KOWR Programem dla szkół, w tym dotyczyć będzie** zdrowego odżywiania, opartego na owocach, warzywach i produktach mlecznych oraz aktywności fizycznej, zdrowych nawyków żywieniowych i zalet produktów ekologicznych
  - 2) produkcji czterech filmów każdy o długości ok 5 min w oparciu o ww. koncepcję i scenariusze;
  - 3) publikacji ww. czterech filmów na kanale You Tube,
- zgodnie ze Szczegółowym Opisem Przedmiotu Zamówienia (SOPZ) stanowiącym **Załącznik nr 2** do Umowy, Ofertą Wykonawcy, stanowiącą **Załącznik nr 3** do Umowy, oraz Harmonogramem realizacji działań, stanowiącym **Załącznik nr 4**, a także do przeniesienia na KOWR autorskich praw majątkowych i praw pokrewnych oraz wyłącznego prawa do zezwalania na wykonywanie zależnych praw Utworów, powstałych w wyniku realizacji niniejszej Umowy w zamian za wynagrodzenie, o którym mowa w § 11 ust. 1.

## **§ 4**

### **Obowiązki Stron**

1. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania przedmiotu Umowy z należytą starannością wynikającą z profesjonalnego charakteru prowadzonej działalności, zgodnie z przepisami prawa, w tym wskazanymi w § 1 Umowy oraz z jej postanowieniami, a w szczególności do:
  - 1) posiadania numeru identyfikacyjnego w Ewidencji Producentów (EP) prowadzonej przez Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa, o której mowa w ustawie o krajowym systemie ewidencji producentów;
  - 2) w okresie wykonywania Umowy oraz przez okres 5 lat od końca roku kalendarzowego, w którym Wykonawca otrzymał ostatnią część wynagrodzenia należnego na podstawie postanowień Umowy:
    - a) umożliwienia ARiMR, KOWR, Ministrowi Finansów, Ministrowi Rolnictwa i Rozwoju Wsi, Komisji Europejskiej, Europejskiemu Trybunałowi Obrachunkowemu, organom kontroli Krajowej Administracji Skarbowej oraz innym podmiotom upoważnionym do takich czynności, dokonywania audytów i kontroli dokumentów związanych z wykonaniem Umowy lub audytów i kontroli fizycznej u Wykonawcy, w szczególności kontroli o których mowa w art. 9 i 10 rozporządzenia 2017/39;
    - b) obecności i uczestnictwa osobistego albo osoby upoważnionej przez Wykonawcę w trakcie kontroli i audytów, o których mowa w lit. a, w terminie wyznaczonym przez te podmioty,
    - c) przechowywania całości dokumentacji związanej z wykonaniem Umowy oraz udostępnienia jej na żądanie podmiotów, o których mowa w lit. a w terminach przez nie określonych,
    - d) niezwłocznego informowania Zamawiającego o planowanych albo zaistniałych zdarzeniach związanych ze zmianą sytuacji faktycznej lub prawnej, mogących mieć wpływ na wykonanie Umowy;
  - 3) oznakowania wszystkich filmów w sposób wyraźny i czytelny logo „Programu dla szkół”, flagą UE i logo KOWR zgodnie z systemem identyfikacji wizualnej Programu oraz systemem identyfikacji wizualnej KOWR oraz umieszczenia na wszystkich filmach napisu:

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

„Program finansowany ze środków UE oraz z budżetu krajowego”,  
zgodnie z wymaganiami określonymi w SOPZ;

- 4) przedstawienia Zamawiającemu do akceptacji przedwykonawczej, na zasadach określonych w § 6 Umowy, ostatecznych projektów każdego filmu;
  - 5) wykonania przedmiotu Umowy w terminach określonych w Umowie, SOPZ, oraz w Harmonogramie, o którym mowa w § 5 ust. 2.
2. Zamawiający zobowiązuje się do:
- 1) udzielenia Wykonawcy wszelkich informacji i wskazówek niezbędnych do należytego wykonania przedmiotu Umowy;
  - 2) współpracy z Wykonawcą przy realizacji przedmiotu Umowy;
  - 3) zapłaty wynagrodzenia na warunkach określonych Umową.

## § 5

### Termin realizacji

1. Wykonawca zobowiązuje się wykonać przedmiot Umowy w terminie **do dnia 30 kwietnia 2025 r.**, zgodnie z Harmonogramem realizacji działań, o którym mowa w ust. 2, Szczegółowym Opisem Przedmiotu Zamówienia stanowiącym **Załącznik nr 2** oraz zgodnie z warunkami realizacji przedmiotu Umowy, o których mowa w § 6.
2. W terminie 5 dni roboczych od dnia zawarcia Umowy Wykonawca przygotowuje w porozumieniu z Zamawiającym Harmonogram realizacji działań według projektu określonego w **Załączniku nr 4** do Umowy (dalej „Harmonogram”), zgodnie ze SOPZ oraz Ofertą Wykonawcy, stanowiącą **Załącznik nr 3** do Umowy. Zatwierdzenia Harmonogramu niezwłocznie dokonuje Dyrektor lub Zastępca Dyrektora Departamentu Rozwoju Rynku KOWR.
3. Wykonawca zobowiązuje się do powiadamiania Zamawiającego z co najmniej 2-dniowym wyprzedzeniem (z zastrzeżeniem ust. 4), o wszystkich zmianach w terminach realizacji przedmiotu Umowy w formie aktualizacji Harmonogramu. Powiadomienie o aktualizacji Harmonogramu przekazywane będzie przez Wykonawcę pocztą elektroniczną na adresy osób wyznaczonych do bezpośrednich kontaktów po stronie Zamawiającego, o których mowa § 7 ust. 1 pkt 1.

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

4. W przypadkach uzasadnionych obiektywnymi okolicznościami, jeżeli realizacja przedmiotu Umowy będzie wymagała skrócenia terminu powiadamiania Zamawiającego przez Wykonawcę o aktualizacji Harmonogramu, o którym mowa w ust. 3, Strony ustalą nowy termin realizacji za pomocą poczty elektronicznej przez osoby wyznaczone do bezpośrednich kontaktów, o których mowa w § 7 ust. 1.
5. Zamawiający dokonuje niezwłocznie zatwierdzenia aktualizacji Harmonogramu, jeżeli uzna konieczność i zasadność zaproponowanych zmian, w szczególności jeżeli zmiany nie wpłyną na termin wykonania całości przedmiotu Umowy, o którym mowa w ust. 1.
6. Zatwierdzenia aktualizacji Harmonogramu dokonuje Dyrektor lub Zastępca Dyrektora Departamentu Rozwoju Rynku KOWR. Powiadomienie o decyzji Zamawiającego w sprawie aktualizacji Harmonogramu przekazywane będzie przez Zamawiającego pocztą elektroniczną na adresy osób wyznaczonych do bezpośrednich kontaktów po stronie Wykonawcy, o których mowa w § 7 ust. 1 pkt 2.
7. Wszelkie zmiany Harmonogramu nie stanowią zmiany Umowy.

## **§ 6**

### **Warunki realizacji**

1. Zamawiający jest uprawniony do kontroli realizacji przedmiotu Umowy przez Wykonawcę poprzez bieżącą analizę sposobu wykonania Umowy. Wykonawca zobowiązuje się udzielać Zamawiającemu wszelkich wyjaśnień w żądanym przez Zamawiającego zakresie oraz do uwzględniania uwag Zamawiającego w zakresie realizacji przedmiotu Umowy.
2. Wykonawca w ramach wykonania przedmiotu Umowy będzie sukcesywnie przekazywał Zamawiającemu do akceptacji propozycje realizacji Materiałów.
3. Zamawiający zastrzega sobie prawo bieżącego nadzorowania Wykonawcy w zakresie realizacji przedmiotu umowy, włącznie z żądaniem dokonywania zmian w przygotowanych Materiałach przed dokonaniem akceptacji przedwykonawczej filmów.

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

4. Akceptacja Materiałów jest czynnością wykonywaną w ramach uprawnienia Zamawiającego do kontroli wykonania przedmiotu Umowy i nie jest równoznaczna z akceptacją przedwykonawczą filmów.
5. Akceptacji koncepcji i scenariuszy, o których mowa w § 1 oraz akceptacji przedwykonawczej filmów dokonuje Dyrektor lub Zastępca Dyrektora Departamentu Rozwoju Rynku KOWR.
6. Korespondencja w sprawie akceptacji Materiałów i akceptacji przedwykonawczej filmów, o których mowa w ust. 5 będzie się odbywać za pomocą poczty elektronicznej przez osoby wyznaczone do bezpośrednich kontaktów, o których mowa w § 7 ust. 1.
7. Wykonawca zobowiązany jest przekazywać Zamawiającemu filmy zgodnie z terminami zakończenia realizacji działań określonymi w Harmonogramie. Potwierdzeniem wykonania każdego filmu będzie Protokół odbioru sporządzony na podstawie wzoru stanowiącego **Załącznik nr 6** do Umowy, według zasad określonych w § 8.
8. Strony zgodnie ustalają, że z dniem podpisania Protokołu odbioru o którym mowa w ust. 7, następuje przeniesienie na KOWR całości majątkowych praw autorskich i praw pokrewnych do każdego filmu, na warunkach określonych w § 9 Umowy.

## § 7

### Osoby wyznaczone do współpracy Stron

1. Strony wskazują adres do korespondencji i wyznaczają swoich przedstawicieli uprawnionych do kontaktu podczas realizacji Umowy:
  - 1) po stronie Zamawiającego będzie to:

adres: ul. Karolkowa 30, 01-207 Warszawa,

    - a) Dorota Głowacka-Wykrętowicz, Departament Rozwoju Rynku, Wydział Projektów, tel. 22 376 78 02, kom. 606280721 email: [dorota.glowacka-wykrętowicz@kowr.gov.pl](mailto:dorota.glowacka-wykrętowicz@kowr.gov.pl),
    - b) Ewa Dubaniowska, Departament Rozwoju Rynku, Wydział Projektów, tel. 22 376 73 06, kom. 797 129 222, email: [ewa.dubaniowska@kowr.gov.pl](mailto:ewa.dubaniowska@kowr.gov.pl)
  - 2) po stronie Wykonawcy:



a) .....

Strony Umowy zobowiązują się do niezwłocznego, wzajemnego informowania o zmianach adresu do korespondencji oraz do odbierania korespondencji pod wskazanymi adresami, pod rygorem uznania korespondencji za doręczoną.

2. Zmiany dotyczące osób wskazanych w ust. 1 lub ich danych kontaktowych nie wymagają sporządzenia aneksu do Umowy, a jedynie pisemnego powiadomienia drugiej Strony z co najmniej 1-dniowym wyprzedzeniem.

## § 8

### Odbiór przedmiotu Umowy

1. Po wykonaniu przedmiotu Umowy, Wykonawca niezwłocznie sporządza Raport z jego wykonania według wzoru określonego w **Załączniku nr 5** do Umowy, zawierający szczegółowy opis realizacji, zestawienie poniesionych kosztów, do którego załącza dokumenty potwierdzające realizację. Raport należy przekazać do zatwierdzenia Zamawiającemu, w terminie 1 miesiąca od dnia zakończenia przedmiotu Umowy. Zatwierdzenia Raportu dokonuje Dyrektor lub Zastępca Dyrektora Departamentu Rozwoju Rynku KOWR. Wymiana korespondencji w powyższym zakresie odbywa się za pomocą poczty elektronicznej przez osoby wyznaczone do bezpośrednich kontaktów, o których mowa w § 7 ust. 1.
2. Po pozytywnej weryfikacji Raportu wraz z dokumentacją Strony sporządzają Protokół końcowy odbioru, o którym mowa w § 6 ust. 7.
3. Zatwierdzony przez Zamawiającego Raport wraz z Protokołem końcowym odbioru podpisanym przez obie Strony, stanowi podstawę rozliczenia przedmiotu Umowy.
4. Dokonanie odbioru nie wpływa na możliwość skorzystania przez Zamawiającego z uprawnień przysługujących mu na mocy przepisów prawa lub Umowy, w przypadkach nienależytego wykonania Umowy, a w szczególności na prawo naliczenia kar umownych, dochodzenia odszkodowań, jeżeli fakt nienależytego wykonania Umowy zostanie ujawniony po wykonaniu Umowy.

## § 9

### Prawa własności intelektualnej

1. Wykonawca oświadcza, że:

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- 1) do wykonanych w związku z realizacją przedmiotu umowy Utworów, przysługiwać mu będą majątkowe prawa autorskie i pokrewne bez jakichkolwiek wad prawnych i roszczeń osób trzecich oraz prawo do korzystania i rozporządzania nimi, jednocześnie Wykonawca zobowiązuje się do ponoszenia odpowiedzialności cywilnoprawnej z tytułu wad prawnych lub roszczeń osób trzecich w stosunku do przedmiotu Umowy,
  - 2) wykonując przedmiot Umowy, dołoży wszelkich starań, aby w wyniku realizacji postanowień niniejszej Umowy nie doszło do naruszenia ochrony danych osobowych, dóbr osobistych, praw autorskich, praw zależnych, praw pokrewnych, ani żadnych innych praw osób trzecich. Ponadto oświadcza, że przed przystąpieniem do realizacji przedmiotu Umowy zawrze stosowne umowy i uzyska wszelkie zgody niezbędne do wykonania przedmiotu Umowy z wykorzystaniem wizerunku osób, utworów, przedmiotów praw pokrewnych, do których nie posiada praw autorskich lub pokrewnych oraz uiszcza wszelkie należności i opłaty, w tym tantiemy autorskie za utwory wykorzystane w przedmiocie Umowy. Wykorzystanie w Utworach wizerunków osób trzecich musi być dokonane po spełnieniu przesłanek legalności przetwarzania wizerunku wynikających z przepisów ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych oraz z art. 6 ust. 1 lit. a RODO . Za zapewnienie spełnienia obowiązków wynikających z ww. przepisów prawa wyłączną odpowiedzialność ponosi Wykonawca.
2. Wykonawca, w ramach wynagrodzenia wskazanego w § 11, przenosi na KOWR całość majątkowych praw autorskich i praw pokrewnych (prawa do artystycznych wykonania, fonogramów i wideogramów) do Utworów, do nieograniczonego w czasie i przestrzeni korzystania i rozporządzania nimi, w całości lub części, na polach eksploatacji, o których mowa w niniejszym ustępie, a w szczególności na następujących polach eksploatacji:
- 1) wszelkie utrwalanie Utworów na jakimkolwiek nośniku, a w szczególności na nośnikach audio lub wideo, dysku komputerowym oraz wszystkich typach nośników przeznaczonych do zapisu cyfrowego, bez względu na technologię zapisu, rodzaj i pojemność nośnika, wprowadzanie do pamięci komputera;

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- 2) wszelkie zwielokrotnianie Utworów jakąkolwiek techniką, w tym techniką światłoczułą i cyfrową, techniką zapisu komputerowego, na wszystkich rodzajach nośników dostosowanych do tej formy zapisu bez względu na technologię ich zapisu, rodzaj i pojemność nośnika;
  - 3) dokonywanie tłumaczeń, przystosowywań, zmian układu lub jakichkolwiek innych zmian Utworów;
  - 4) wszelkie rozpowszechnianie Utworów, w tym:
    - a) obrót oryginałem lub egzemplarzami Utworów wytworzonymi zgodnie z pkt 1 i 2, w tym przy użyciu Internetu, sieci telefonii komórkowej oraz wszelkich innych środków przekazu,
    - b) wypożyczanie, najem lub wymiana nośników, na których utrwalono Utwory,
    - c) nadawanie i reemitowanie, przy pomocy wszelkich środków przekazu i jakąkolwiek techniką, w tym naziemną, cyfrową lub satelitarną, poprzez sieci kablowe,
    - d) publiczne udostępnianie Utworów w taki sposób, aby każdy mógł mieć do nich dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym, w tym za pomocą Internetu, sieci telefonii komórkowej oraz wszelkich innych środków przekazu,
    - e) publiczne wykonanie, wystawienie, wyświetlenie, odtworzenie;
  - 5) tworzenie i rozpowszechnianie utworów zależnych zrealizowanych przy wykorzystaniu Utworów – korzystanie z nich i rozporządzanie nimi na wszystkich znanych w dniu przeniesienia polach eksploatacji, o których mowa w niniejszej Umowie.
3. Wykonawca przenosi na KOWR, w ramach wynagrodzenia wskazanego w § 11, wyłączne prawo do zezwalania na wykonywanie zależnych praw autorskich do opracowań Utworów (tj. prawo do korzystania i rozporządzania opracowaniami Utworów oraz udzielania zezwoleń na korzystanie i rozporządzanie opracowaniami Utworów), na wszystkich znanych w dniu przeniesienia polach eksploatacji, w szczególności wskazanych w ust. 2.
  4. Wykonawca powierza KOWR wykonywanie przysługujących mu osobistych praw autorskich do Utworów, bez konieczności zapłaty dodatkowego

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

wynagrodzenia, na wszystkich znanych w dniu przeniesienia polach eksploatacji. W szczególności KOWR uprawniony jest do:

- 1) dokonywania wszelkich zmian i przeróbek, w tym również do wykorzystywania Utworów w części lub w całości oraz łączenia ich z innymi utworami, nadzoru nad sposobem korzystania z nich,
  - 2) podejmowania decyzji o wykonywaniu prawa autorstwa, tj. do podejmowania decyzji o oznaczeniu Utworów, imieniem oraz nazwiskiem twórcy lub rozpowszechniania ich anonimowo,
  - 3) do decydowania o pierwszym udostępnieniu Utworów publiczności, bez dodatkowego wynagrodzenia.
5. Wykonawca, w ramach wynagrodzenia wskazanego w § 11, zobowiązuje się do niewykonywania wobec KOWR, jego następców prawnych oraz podmiotów, którym KOWR (lub jego następca prawny) udzieli licencji na korzystanie z Utworów lub w inny sposób udostępni lub umożliwi korzystanie z Utworów, przysługujących mu osobistych praw autorskich do Utworów. KOWR ma prawo zbyć nabyte prawa lub upoważnić osoby trzecie do korzystania z uzyskanych zezwoleń.
6. Wykonawca, w ramach wynagrodzenia wskazanego w § 11, zobowiązuje się do zapewnienia, iż rzeczywiści twórcy Utworów nie będą wykonywać przysługujących im osobistych praw autorskich do Utworów względem KOWR, jego następców prawnych oraz podmiotów, którym KOWR (następca prawny) udzieli licencji na korzystanie z Utworów lub w inny sposób udostępni lub umożliwi korzystanie z Utworów.
7. Przejście praw autorskich powoduje przejście na KOWR własności egzemplarzy Utworów oraz nośników, na których Utwory zostały utrwalone (wraz z dokumentacją i szatą graficzną).
8. Wykonawca wraz z przeniesieniem majątkowych praw autorskich i praw pokrewnych dostarcza KOWR elektroniczne nośniki informacji, na których Utwory zostały zapisane i dostarczone.
9. Przejście na KOWR całości majątkowych praw autorskich i praw pokrewnych, prawa zezwalania na wykonywanie zależnych praw autorskich do opracowań Utworów, na polach eksploatacji określonych w Umowie oraz prawa własności do egzemplarzy Utworów, do nośników na których Utwory zostaną utrwalone i

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

dostarczone następuje z chwilą dokonania akceptacji, na zasadach określonych w § 6, nie później niż z chwilą odbioru danego Utworu, na warunkach określonych w niniejszym paragrafie.

10. Wykonawca odpowiada za wady prawne przedmiotu Umowy na zasadzie ryzyka.
11. Strony ustalają, że KOWR, jego następcy prawni oraz podmioty, którym KOWR (lub jego następca prawny) udzieli licencji na korzystanie z Utworów lub w inny sposób udostępni lub umożliwi korzystanie z Utworów może eksploatować i rozporządzać Utworami w dowolnych celach w trakcie różnorodnych przedsięwzięć, w każdej formie i z użyciem wszelkich środków technicznych, bez konieczności zapłaty Wykonawcy dodatkowego wynagrodzenia.
12. Zamawiający udziela Wykonawcy na czas realizacji niniejszej Umowy niewyłącznej, nieodpłatnej, nieograniczonej terytorialnie licencji na korzystanie z wszelkich udostępnionych Wykonawcy materiałów, w tym logotypów, w zakresie niezbędnym do realizacji przedmiotu Umowy, w całości lub części, na następujących polach eksploatacji: wszelkie utrwalanie i zwielokrotnianie materiałów jakąkolwiek techniką i na jakimkolwiek nośniku, bez względu na technologię zapisu, rodzaj i pojemność nośnika; wszelkie rozpowszechnianie, w tym wprowadzanie zapisów materiałów do pamięci komputerów i serwerów sieci komputerowych.
13. Wykonawca oświadcza, że przekazane przez Zamawiającego materiały, w tym logotypy, niezbędne do wykonania przedmiotu Umowy, wykorzysta jedynie w zakresie związanym z realizacją przedmiotu Umowy. Wykorzystanie ww. materiałów, w tym logotypów, w celach innych niż wykonanie przedmiotu Umowy będzie podstawą roszczeń odszkodowawczych Zamawiającego.

## **§ 10**

### **Poufność i Ochrona Danych Osobowych**

1. Wykonawca i osoby, które w jego imieniu realizować będą przedmiot Umowy, zobowiązani są zapewnić poufność wszelkich informacji do których będą mieli oni dostęp w związku z zawarciem i realizacją niniejszej Umowy i nie ujawniać tych informacji bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego.
2. Wykonawca i osoby, które w jego imieniu realizować będą przedmiot Umowy,

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- zobowiązani są wykorzystywać informacje, o których mowa w ust. 1 wyłącznie w celu należytego wykonania przedmiotu niniejszej Umowy.
3. Obowiązek zachowania w poufności dotyczy w szczególności informacji prawnie chronionych, do których Wykonawca lub osoby, które w jego imieniu realizować będą przedmiot Umowy będą mieć dostęp w związku z zawarciem i realizacją przedmiotu Umowy, bez względu na sposób i formę ich utrwalenia lub przekazania, o ile informacje takie nie są powszechnie znane, bądź obowiązek ich ujawnienia nie wynika z obowiązujących przepisów, orzeczeń sądów lub decyzji odpowiednich władz.
  4. Obowiązkiem zachowania poufności nie jest objęty fakt zawarcia Umowy ani jej treść w zakresie określonym obowiązującymi przepisami prawa.
  5. Powyższe zobowiązanie nie dotyczy informacji, które zostały podane do publicznej wiadomości w sposób niestanowiący naruszenia niniejszej Umowy lub są znane Stronie z innych źródeł.
  6. Zobowiązaniem do zachowania poufności jest nieograniczone w czasie i obowiązuje również po zakończeniu obowiązywania Umowy.
  7. Powyższe postanowienia niniejszego paragrafu nie wyłączają postanowień przepisów szczególnych powszechnie obowiązującego prawa, nakładających obowiązek ujawnienia informacji we wskazanym tymi przepisami zakresie.
  8. Nieprzestrzeganie przez Wykonawcę i/lub osoby realizujące przedmiot Umowy w jego imieniu zobowiązań, o których mowa w niniejszym paragrafie uprawnia Zamawiającego do natychmiastowego rozwiązania Umowy i stanowi podstawę żądania pokrycia powstałej szkody.
  9. Strony zgodnie oświadczają, że wszelkie dane osobowe przetwarzane przez Strony w związku z zawarciem i realizacją niniejszej Umowy będą przetwarzane w taki sposób i w takim zakresie, w jakim jest to niezbędne do jej realizacji, z zachowaniem zasad określonych w RODO.
  10. Wykonawca oświadcza, że spełnił/spełni obowiązki informacyjne wynikające z art. 13 lub art. 14 RODO wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskał w celu zawarcia i realizacji przedmiotu Umowy.
  11. Zamawiający oświadcza, że spełnił obowiązki informacyjne wynikające z art. 13 RODO wobec swoich pracowników i/lub osób upoważnionych do jego

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

reprezentowania w sprawach związanych z realizacją Umowy.

12. Wykonawca będący osobą fizyczną/osobą fizyczną prowadzącą działalność gospodarczą oświadcza, że Zamawiający spełnił wobec niego obowiązek informacyjny wynikający z art. 13 RODO i zapoznał się z treścią klauzuli informacyjnej dotyczącej przetwarzania jego danych osobowych stanowiącej **Załącznik nr 9** do Umowy (jeżeli dotyczy).
13. Wykonawca zobowiązuje się do spełnienia w imieniu Zamawiającego obowiązku informacyjnego wynikającego z art. 14 RODO i przekazania osobom upoważnionym do zawarcia Umowy i reprezentowania Wykonawcy oraz wszystkim innym osobom uczestniczącym w jej realizacji, których dane osobowe zostaną udostępnione Zamawiającemu, informacji zawartych w **Załączniku nr 8** do niniejszej Umowy.

## § 11

### Warunki płatności

1. Za wykonanie przedmiotu Umowy Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie w łącznej kwocie netto ..... PLN (słownie: ..... ) plus VAT, tj. łącznie brutto ..... PLN (słownie: ..... ), na co składa się:
  - 1) Wynagrodzenie za film nr 1 tj. opracowanie koncepcji, napisanie scenariuszy i produkcję filmu popularno-naukowego, w kwocie netto ..... PLN (słownie: ..... ) plus VAT, tj. brutto ..... PLN (słownie: ..... ),
  - 2) Wynagrodzenie za film nr 2 tj. opracowanie koncepcji, napisanie scenariuszy i produkcję filmu popularno-naukowego, w kwocie netto ..... PLN (słownie: ..... ) plus VAT, tj. brutto ..... PLN (słownie: ..... ),
  - 3) Wynagrodzenie za film nr 3 tj. opracowanie koncepcji, napisanie scenariuszy i produkcję filmu popularno-naukowego, w kwocie netto ..... PLN (słownie: ..... ) plus VAT, tj. brutto ..... PLN (słownie: ..... ),
  - 4) Wynagrodzenie za film nr 4 tj. opracowanie koncepcji, napisanie scenariuszy i produkcję filmu popularno-naukowego, w kwocie



„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

netto ..... PLN (słownie:.....) plus VAT, tj. brutto ..... PLN  
(słownie: .....),

5) w tym za przeniesienie całości majątkowych praw autorskich oraz praw pokrewnych, na warunkach określonych w § 9 w kwocie netto ..... PLN (słownie: .....) plus VAT, tj. brutto ..... PLN (słownie: .....),

2. Wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1, obejmuje wynagrodzenie za:

- 1) wykonanie przedmiotu Umowy, o którym mowa w § 3, zgodnie z warunkami realizacji przedmiotu Umowy, o których mowa w § 4, § 5 i § 6 i § 9;
- 2) przeniesienie na KOWR majątkowych praw autorskich i praw pokrewnych do Utworów na wszystkich polach eksploatacji, w szczególności wymienionych w § 9 ust. 2;
- 3) przeniesienie na KOWR wyłącznego prawa na wykonywanie zależnego prawa autorskiego do Utworów na wszystkich polach eksploatacji, w szczególności wymienionych w § 9 ust. 2;
- 4) przeniesienie na KOWR praw własności egzemplarzy Utworów oraz nośników o których mowa w SOPZ;
- 5) niewykonywanie wobec KOWR przysługujących Wykonawcy praw osobistych autorskich do Utworów;
- 6) zapewnienie, że rzeczywiście twórcy przedmiotu Umowy nie będą wykonywać przysługujących im praw osobistych autorskich do Utworów powstałych w wyniku realizacji przedmiotu Umowy;
- 7) przekazanie KOWR nośników, na których utrwalono Utwory;
- 8) udzielenie wszelkich zezwoleń, upoważnień, zgód w zakresie określonym w Umowie oraz należne honoraria lektorów, wykonawców, artystów, autorów (tekstu słownego i pisanego) oraz należne tantiemy na rzecz właściwej organizacji zarządzania prawami autorskimi lub pokrewnymi, niezbędne do realizacji przedmiotu Umowy.

3. Po całkowitym wykonaniu przedmiotu Umowy, potwierdzonym Raportem i Protokołem końcowym odbioru, o których mowa w § 8 ust. 3 Umowy, w terminie 3 miesięcy od zrealizowania całości Umowy, Wykonawca złoży do Centrali KOWR w formie pisemnej, prawidłowo wypełniony i kompletny Wniosek o pomoc, według wzoru stanowiącego **Załącznik nr 7** do Umowy



„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

wraz z **wystawioną na rzecz ARiMR fakturą**, zgodnie z danymi wskazanymi w ust. 7, protokołem odbioru, podpisanym przez obie strony bez uwag - zgodnie z art. 4 ust. 6 rozporządzenia 2017/39.

4. W przypadku, gdy Wykonawca wysyła ustrukturyzowaną fakturę elektroniczną za pośrednictwem Platformy Elektronicznego Fakturowania (PEF) zgodnie z ustawą z dnia 9 listopada 2018 r. o elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym (Dz. U. z 2020 r. poz. 1666, z późn. zm.), załącza do wniosku o pomoc kopię ww. faktury lub przekazuje informację o złożeniu faktury elektronicznej.
5. Wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1 zostanie w całości wypłacone w przypadku wykonania przedmiotu Umowy w sposób należyty i terminowy, na podstawie prawidłowo wystawionej faktury oraz Wniosku o pomoc, zatwierdzonego przez Zamawiającego Raportu oraz podpisanego przez Strony bez uwag Protokołu odbioru, z uwzględnieniem treści § 13, przy czym w przypadku opóźnienia w złożeniu Wniosku o pomoc w stosunku do terminu, o którym mowa w ust. 3:
  - 1) od 1 do 30 dni wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1 zostanie pomniejszone o 5 % wynagrodzenia brutto przewidzianego za realizację działania, którego dotyczy opóźnienie,
  - 2) od 31 do 60 dni wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1 zostanie pomniejszone o 10 % wynagrodzenia brutto przewidzianego za realizację działania, którego dotyczy opóźnienie ,
  - 3) powyżej 60 dni wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1 zostanie pomniejszone o 1 % wynagrodzenia brutto przewidzianego za realizację działania Umowy, za każdy dzień opóźnienia począwszy od 61. dnia opóźnienia.
6. W przypadku wykonania przedmiotu Umowy w zakresie węższym niż określony w Umowie, wynagrodzenie ulega proporcjonalnemu obniżeniu.
7. Zamawiający zobowiązuje się zapłacić Wykonawcy wynagrodzenie za wykonanie przedmiotu Umowy w terminie trzech miesięcy od dnia złożenia prawidłowego Wniosku o pomoc, o którym mowa w ust. 3 na rachunek

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

bankowy wskazany poniżej będący rachunkiem Wykonawcy, zgodnie z art. 5 ust. 2 i 3 rozporządzenia 2017/39:

rachunek bankowy Wykonawcy wskazany w Ewidencji Producentów (EP)

Nr rachunku bankowego: .....

Nazwa banku: .....

Dokładne dane posiadacza rachunku .....NIP: .....

8. Kwota pomocy zawarta we wniosku, o którym mowa w ust. 3 nie może być wyższa niż wartość wynagrodzenia, określona w ust. 1 niniejszego paragrafu.
9. Wysokość wynagrodzenia zawarta w wystawionej przez Wykonawcę fakturze VAT musi być zgodna w wartości wynagrodzenia określonej w ust. 1, z uwzględnieniem ewentualnych pomniejszeń, o których mowa w ust. 5 i 6.
10. Za termin zapłaty wynagrodzenia uważany będzie dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.

## **§ 12**

### **Zabezpieczenie należytego wykonania umowy**

1. W dacie zawarcia niniejszej Umowy, Wykonawca wniósł zabezpieczenie należytego jej wykonania w wysokości 5 % wartości brutto Umowy, tj. .... PLN (słownie: .....), które obejmuje cały okres trwania Umowy, wraz z jej pełnym rozliczeniem, powiększony o 90 dni na dochodzenie roszczeń z tytułu niewywiązania się Wykonawcy z postanowień Umowy. Zabezpieczenie zostało wniesione w formie gotówki/gwarancji bankowej.
2. W przypadku, gdy zabezpieczeniem jest gwarancja, powinna ona pochodzić od uznanych upoważnionych gwarantów zarejestrowanych w Rejestrze Upoważnionych Gwarantów ARiMR, z którymi zostały zawarte umowy o współpracy w zakresie gwarantowania mechanizmów WPR, zgodnie z art. 20 rozporządzenia 2022/127 (<https://www.arimr.gov.pl/bip/rejestr-upowaznionych-gwarantow.html>).
3. Zgodnie z art. 20 rozporządzenia 2022/127 Wykonawca składający zabezpieczenie w postaci depozytu gotówkowego nie otrzymuje żadnych odsetek.
4. Zwolnienie (zwrot) zabezpieczenia nastąpi po protokolarnym odebraniu przez Zamawiającego przedmiotu Umowy, o którym mowa w § 3, po stwierdzeniu

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- jego prawidłowego wykonania, uznaniu Umowy za całkowicie wykonaną i dokonaniu jej pełnego rozliczenia. Zwolnienie zabezpieczenia nastąpi na pisemny wniosek Wykonawcy.
5. W trakcie Umowy możliwa jest zmiana formy zabezpieczenia. Kwota zabezpieczenia zmieniającego musi być równa kwocie zabezpieczania zmienianego oraz termin ważności zabezpieczenia musi obejmować cały okres trwania Umowy, wraz z jej pełnym rozliczeniem, plus 90 dni na dochodzenie roszczeń w razie niewywiązania się Wykonawcy z postanowień Umowy.
  6. W przypadku expiracji zabezpieczenia przed upływem okresu wskazanego w ust. 1, Wykonawca zobowiązuje się do wniesienia nowego zabezpieczenia należytego wykonania Umowy najpóźniej w dniu expiracji zabezpieczenia obejmującego cały okres wskazany w ust. 1; do nowego zabezpieczenia ustęp 5 stosuje się.

### § 13

#### Kary umowne

1. W przypadku niedotrzymania przez Wykonawcę terminu, o którym mowa w § 5 ust. 1 Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości: 3 % wynagrodzenia brutto przewidzianego w § 11 ust. 1 pkt 1), 2), 3), 4) danego filmu za każdy rozpoczęty dzień opóźnienia w przekazaniu Zamawiającemu danego filmu popularno-naukowego,
2. W razie nienależytego wykonania Umowy Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 15 % wynagrodzenia brutto przewidzianego w § 11 ust. 1, za każdy przypadek.
3. Przez nienależyte wykonanie przedmiotu Umowy rozumie się:
  - 1) wykonanie filmów niezgodnie z Umową, SOPZ, Specyfikacją Warunków Zamówienia, Ofertą Wykonawcy stanowiącą **Załącznik nr 3** do Umowy oraz akceptacją przedwykonawczą, o której mowa w § 6 ust. 5;
  - 2) niewykonanie w całości któregośkolwiek z filmów, o których mowa w § 3 I
  - 3) opóźnienie w realizacji filmów, o których mowa w § 3 pkt 1), 2), 3), 4) powyżej 5 dni kalendarzowych, w stosunku do terminu określonego w § 5 ust. 1.

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- 4) W razie niewykonania przedmiotu Umowy w całości z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 30% wynagrodzenia brutto przewidzianego w § 11 ust. 1. Jednocześnie w takim przypadku Wykonawcy nie będzie przysługiwać wynagrodzenie przewidziane za realizację przedmiotu Umowy określone w § 11 ust. 1.
- 5) Przez niewykonanie przedmiotu Umowy w całości rozumie się niewykonanie żadnego filmu.
- 6) Kary umowne mogą podlegać łączeniu, z zastrzeżeniem, że w przypadku gdy jedno naruszenie spełnia przesłanki do naliczenia kary umownej z więcej niż 1 tytułu to Zamawiający naliczy jedną karę umową – wyższą, przy czym łączna wysokość kar umownych nie może przekroczyć 30% wynagrodzenia brutto określonego w § 11 ust. 1.
- 7) Wykonawca ponosi odpowiedzialność wobec Zamawiającego za działania i zaniechania osób, z których pomocą wykonuje przedmiot Umowy oraz osób trzecich, o których mowa w § 6 ust. 8.
- 8) Wykonawca jest zobowiązany do zapłaty kar umownych przelewem na rachunek bankowy wskazany przez KOWR, w terminie 7 dni od dnia doręczenia Wykonawcy wezwania do zapłaty.
- 9) Zamawiający zastrzega sobie możliwość, a Wykonawca wyraża zgodę na potrącenie kar umownych z wynagrodzenia Wykonawcy lub z zabezpieczenia należytego wykonania Umowy bez konieczności odrębnego wzywania Wykonawcy do ich zapłaty, z zastrzeżeniem przepisów prawa powszechnie obowiązującego. Potrącenia dokonuje się przez złożenie oświadczenia skierowanego do Strony.
- 10) Zamawiający może dochodzić na zasadach ogólnych odszkodowania przewyższającego zastrzeżone na jego rzecz kary umowne

## **§14**

### **Zwrot pomocy**

1. Wykonawca zobowiązuje się do zwrotu pomocy (wyplaconego wynagrodzenia) w przypadku:

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- 1) uniemożliwienia przeprowadzenia kontroli i audytów lub nieudostępnienia dokumentacji w zakresie wskazanym w § 4 ust. 1 pkt 2;
  - 2) odstąpienia od Umowy lub jej rozwiązania z przyczyn, za które odpowiedzialności nie ponosi Zamawiający w wysokości równej wynagrodzeniu za wykonanie części przedmiotu Umowy, od której odstąpiono;
  - 3) innych władczych rozstrzygnięć uprawnionych organów lub orzeczeń sądowych stwierdzających popełnienie przez Wykonawcę, w związku z ubieganiem się o przyznanie lub wypłatę pomocy, czynów zabronionych przepisami odrębnymi – przy czym w takim przypadku zwrotowi podlega nienależnie lub nadmiernie wypłacona kwota pomocy.
2. Wykonawca zwraca nienależnie lub nadmiernie pobraną kwotę pomocy powiększoną o odsetki obliczone zgodnie z ust. 3.
  3. Odsetki naliczane są w wysokości jak dla zaległości podatkowych, za okres między terminem zwrotu środków przez Wykonawcę wyznaczonym w piśmie powiadamiającym o konieczności zwrotu, a datą zwrotu całości zadłużenia lub odliczenia.
  4. Wykonawca zobowiązuje się zwrócić całość lub część otrzymanej pomocy w terminie 60 dni od dnia doręczenia pisma powiadamiającego o konieczności zwrotu środków, a po upływie tego terminu – do zwrotu całości lub części otrzymanej pomocy wraz z należnymi odsetkami.
  5. Zwrotu pomocy Wykonawca dokona na rachunek bankowy Zamawiającego, o numerze 44 1010 1010 0088 2014 9180 0000. Wykonawca zobligowany do zwrotu środków finansowych w tytule wpłaty podaje numer Umowy oraz zaznacza, iż dokonuje zwrotu środków finansowych nienależnie lub nadmiernie pobranej kwoty pomocy.

## **§ 15**

### **Zmiany Umowy**

Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia zmian do zawartej Umowy, w formie aneksu, w przypadku:

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- 1) zmiany powszechnie obowiązujących przepisów prawa w zakresie mającym bezpośredni wpływ na realizację przedmiotu Umowy lub zakres odpowiedzialności Stron w tym zmiany ustawowej stawki podatku VAT. W przypadku zmiany ustawowej stawki podatku VAT kwota netto wynagrodzenia Wykonawcy nie ulegnie zmianie. W zależności od wysokości nowych (zmienionych) stawek podatku VAT, podwyższeniu bądź obniżeniu ulegnie kwota brutto wynagrodzenia Wykonawcy;
- 2) wystąpienia rozbieżności lub niejasności w rozumieniu pojęć użytych w Umowie i załącznikach, których nie można usunąć w inny sposób, a zmiana będzie umożliwiać usunięcie rozbieżności i doprecyzowanie umowy i załączników w celu jednoznacznej interpretacji ich postanowień przez Strony.

## **§ 16**

### **Spory pomiędzy Zamawiającym a osobami trzecimi**

1. Wykonawca zobowiązuje się do zapewnienia, iż żaden z rzeczywistych twórców nie będzie podnosił względem Zamawiającego żadnych roszczeń z tytułu naruszenia jego praw osobistych, w związku z wykorzystaniem, rozpowszechnianiem, opracowaniami lub inną modyfikacją przedmiotu Umowy.
2. Wykonawca zobowiązuje się do zapewnienia, że rzeczywisci twórcy, od których Wykonawca nabył prawo do zezwalania na wykonywanie zależnych praw autorskich do Utworów powstałych w wyniku realizacji przedmiotu Umowy, nie będą dochodzić roszczeń od Zamawiającego ani jego licencjobiorców, dalszych licencjobiorców i jego następców prawnych w zakresie wynagrodzenia za ich korzystanie na wszystkich polach eksploatacji znanych w dniu przeniesienia praw.
3. Wykonawca zapewnia, że uczyni zadość wszelkim obowiązkom wynikającym z przepisów prawa w stosunku do osób, których wizerunek zostanie wykorzystany w Utworach powstałych w wyniku realizacji przedmiotu Umowy i przekazane Zamawiającemu Utwory będą wolne od wad prawnych i roszczeń osób trzecich w tym zakresie a w przypadku wystąpienia z takim roszczeniem

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- przeciwko Zamawiającemu Wykonawca zobowiązany będzie do ich zaspokojenia i zwolni Zamawiającego od obowiązku świadczeń z tego tytułu.
4. W przypadku wystąpienia przeciwko Zamawiającemu przez osobę trzecią z roszczeniami wynikającymi z naruszenia jej praw, Wykonawca zobowiązany jest do ich zaspokojenia i zwolnienia Zamawiającego od obowiązku świadczeń z tego tytułu.
  5. W przypadku dochodzenia na drodze sądowej przez osoby trzecie roszczeń wynikających z powyższych tytułów przeciwko Zamawiającemu, Wykonawca będzie zobowiązany do przystąpienia w procesie do Zamawiającego i podjęcia wszelkich czynności w celu jego zwolnienia z udziału w sprawie, a także pokryje wszelkie koszty i odszkodowania, w tym koszty obsługi prawnej zasądzone od Zamawiającego lub jego następców prawnych.

## **§ 17**

### **Rozwiązanie umowy**

1. Zamawiający uprawniony jest do jednostronnego wypowiedzenia Umowy w całości lub w części, ze skutkiem natychmiastowym, w przypadku:
  - 1) zawieszenia lub wycofania zatwierdzenia Wykonawcy, o którym mowa w art. 7 rozporządzenia 2017/40;
  - 2) orzeczenia wobec Wykonawcy zakazu dostępu do środków publicznych, o którym mowa w art. 5 ust. 3 pkt 4 ustawy o finansach publicznych na podstawie prawomocnego orzeczenia sądu po zawarciu Umowy;
  - 3) złożenia przez Wykonawcę podrobionych, przerobionych, nierzetelnych lub stwierdzających nieprawdę dokumentów lub oświadczeń, mających wpływ na przyznanie lub wypłatę pomocy;
  - 4) naruszenia przez Wykonawcę zobowiązań do zachowania poufności określonych w § 10 i zasad ochrony danych osobowych wynikających z RODO .
2. Oświadczenie woli Stron skutkujące rozwiązaniem Umowy wymaga formy pisemnej pod rygorem nieważności.
3. Rozwiązanie Umowy nie powoduje obowiązku zapłaty na rzecz Wykonawcy wynagrodzenia za niezrealizowaną część Umowy. Zamawiający będzie wówczas zobowiązany jedynie do pokrycia uzasadnionych

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

i udokumentowanych przez Wykonawcę kosztów lub wydatków poniesionych bezpośrednio w związku z przygotowaniem lub wykonaniem przedmiotu Umowy.

## **§ 18**

### **Odstąpienie od Umowy**

1. W razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie Umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia Umowy, lub dalsze wykonywanie Umowy może zagrozić podstawowemu interesowi bezpieczeństwa państwa lub bezpieczeństwu publicznemu, Zamawiający może odstąpić od Umowy w terminie 30 dni od dnia powzięcia wiadomości o tych okolicznościach. W takim przypadku Wykonawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego z tytułu wykonania części Umowy, z zastrzeżeniem § 11 ust. 5 i 6.
2. Zamawiający zastrzega sobie prawo odstąpienia, od całości lub części Umowy, jeżeli Wykonawca opóźnia się z rozpoczęciem lub realizacją Umowy tak dalece, że nie gwarantuje to zakończenia realizacji Umowy w terminie określonym w § 5 ust.1. Odstąpienie od Umowy powinno zostać złożone na piśmie w terminie 10 dni od powzięcia wiadomości o tych okolicznościach.
3. W przypadku niewykonania obowiązku, o którym mowa w § 12 ust. 6, Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od Umowy, po uprzednim wezwaniu Wykonawcy do wniesienia nowego zabezpieczenia należytego wykonania Umowy, w terminie nie krótszym niż 3 dni i bezskutecznym upływie tego terminu. Zamawiający może odstąpić od Umowy w terminie 14 dni od daty upływu terminu określonego w wezwaniu, o którym mowa w zdaniu pierwszym. Oświadczenie o odstąpieniu wymaga formy pisemnej pod rygorem nieważności.
4. Oświadczenie o odstąpieniu od Umowy wymaga formy pisemnej pod rygorem nieważności.



## **§ 19**

### **Siła wyższa**

1. Strony nie będą odpowiedzialne za niewykonanie lub nienależyte wykonanie zobowiązań wynikających z Umowy będących następstwem zdarzenia nadzwyczajnego, zewnętrznego, niemożliwego do przewidzenia, pozostającego poza kontrolą i możliwościami przeciwdziałania Stron w szczególności pożar, powódź, trzęsienie ziemi, skażenie środowiska materiałami promieniotwórczym i lub strajki (z wyłączeniem strajku dotyczącego Strony powołującej się na to zdarzenie), konflikt zbrojny lub epidemie, które wystąpiło po zawarciu niniejszej Umowy – dalej „Siła Wyższa”.
2. Wykonawca jest zobowiązany do niezwłocznego poinformowania Zamawiającego o fakcie wystąpienia przypadku Siły Wyższej, poprzez przedstawienie dokumentacji potwierdzającej wystąpienie oraz wpływ na realizację przedmiotu Umowy.

## **§ 20**

### **Postanowienia końcowe**

1. Wykonawca zobowiązuje się do informowania o zmianach adresu do korespondencji, wskazanego w komparycji Umowy i § 7 oraz do odbierania korespondencji pod wskazanym adresem, pod rygorem uznania korespondencji za doręczoną.
2. Wszelką korespondencję związaną z zawarciem i wykonywaniem Umowy, w tym jej pełnym rozliczeniem Wykonawca zobowiązany jest kierować na adres KOWR wskazany w § 7.
3. Wszelkie zmiany Umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności z zastrzeżeniem § 5 ust. 7 i § 7 ust. 3 niniejszej Umowy.
4. W sprawach nieuregulowanych Umową będą miały zastosowanie odpowiednie przepisy prawa, w szczególności wskazane w § 1 Umowy.
5. Ewentualne spory wynikłe w związku z realizacją niniejszej Umowy, Strony zobowiązują się rozpatrywać bez zbędnej zwłoki w drodze negocjacji, a w przypadku nie osiągnięcia kompromisu, spory te będą rozstrzygane przez sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Zamawiającego.

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

6. Integralną część Umowy stanowią następujące załączniki:
- 1) **Załącznik Nr 1:** Pełnomocnictwo ARiMR;
  - 2) **Załącznik Nr 2:** Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia;
  - 3) **Załącznik Nr 3:** Oferta Wykonawcy;
  - 4) **Załącznik Nr 4:** Harmonogram;
  - 5) **Załącznik Nr 5:** Wytyczne do raportu;
  - 6) **Załącznik Nr 6:** Protokół odbioru;
  - 7) **Załącznik Nr 7:** Wzór wniosku o pomoc;
  - 8) **Załącznik Nr 8:** Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania przez Zamawiającego danych osobowych osób upoważnionych do zawarcia Umowy i reprezentowania Wykonawcy oraz innych osób, których dane zostaną udostępnione Zamawiającemu przez Wykonawcę w związku z zawarciem i realizacją Umowy.
  - 9) **Załącznik Nr 9:** Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania przez Zamawiającego danych osobowych Wykonawcy będącego osobą fizyczną/ osobą fizyczną prowadzącą działalność gospodarczą (jeśli dotyczy);
  - 10) **Załącznik Nr 10:** Oświadczenie o braku powiązań.
7. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.
8. Umowa wchodzi w życie z dniem jej podpisania.

**ZAMAWIAJĄCY**

**WYKONAWCA**

## **Załącznik nr 8 do Umowy nr..... z dnia .....**

**Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania przez Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa danych osobowych pozyskanych od Wykonawcy Umowy Nr z dnia ....., w związku z jej zawarciem i realizacją, dotycząca osób upoważnionych do zawarcia umowy i reprezentowania Wykonawcy oraz innych osób uczestniczących w jej realizacji, których dane osobowe zostaną udostępnione Krajowemu Ośrodkowi Wsparcia Rolnictwa**

Zgodnie z art. 14 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, w związku z pozyskaniem Pani/Pana danych osobowych uprzejmie informujemy, że:

### **1. Administrator danych osobowych**

Administratorem czyli podmiotem decydującym o celach i środkach przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa (zwany dalej KOWR) z siedzibą w Warszawie (01-207) przy ul. Karolkowej 30. Z administratorem może się Pani/Pan skontaktować poprzez adres e-mail: kontakt@kowr.gov.pl lub pisemnie na adres korespondencyjny: Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa, ul. Karolkowa 30, 01-207 Warszawa.

### **2. Inspektor Ochrony Danych Osobowych**

W KOWR wyznaczono Inspektora Ochrony Danych Osobowych, z którym może się Pani/Pan skontaktować w sprawach ochrony i przetwarzania swoich danych osobowych pod adresem e-mail: iodo@kowr.gov.pl lub pisemnie na adres naszej siedziby, wskazany w pkt 1.

### **3. Cele i podstawy prawne przetwarzania danych osobowych**

Jako administrator przetwarzamy Pani/Pana dane osobowe w celach związanych z zawarciem, realizacją i rozliczeniem Umowy, która została zawarta w celu realizacji powierzonych administratorowi zadań wynikających z przepisów prawa realizowanych w interesie publicznym. Pani/Pana dane przetwarzane będą także w celu realizacji obowiązków archiwizacji dokumentacji zgodnie z ustawą z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz.U. z 2020 r. poz. 164, z późn. zm.).

### **4. Kategorie danych**

Jako administrator przetwarzamy Pani/Pana dane w zakresie kategorii danych: imię, nazwisko, stanowisko, służbowy nr telefonu, służbowy adres email.

### **5. Źródło danych**

Pani/Pana dane administrator pozyskał od ..... (nazwa Wykonawcy), w związku z zawarciem i realizacją przedmiotu ww. Umowy.

## **6. Okres przetwarzania danych osobowych**

Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres obowiązywania zawartej Umowy oraz po zakończeniu jej obowiązywania przez okres przewidziany przepisami prawa w tym zakresie, w tym przez okres przechowywania dokumentacji określony w przepisach powszechnych i uregulowaniach wewnętrznych administratora w zakresie archiwizacji dokumentów, a także przez okres przedawnienia roszczeń przysługujących administratorowi i w stosunku do niego. Zgodnie z obowiązującymi uregulowaniami KOWR zobowiązany jest przechowywać dane osobowe pozyskane w związku z zawarciem umowy przez okres 10 lat licząc od dnia 1 stycznia następnego roku po ostatecznym rozliczeniu umowy.

## **7. Odbiorcy danych osobowych**

Pani/Pana dane osobowe mogą być udostępniane innym podmiotom jeżeli obowiązek taki będzie wynikać z przepisów prawa.

Do Pani/Pana danych osobowych mogą też mieć dostęp podmioty przetwarzające dane w naszym imieniu (podmioty przetwarzające), np. podmioty świadczące usługi informatyczne, usługi niszczenia i archiwizacji dokumentów, jak również inni administratorzy danych osobowych przetwarzający dane we własnym imieniu, np. podmioty prowadzące działalność pocztową lub kurierską.

## **8. Prawa osób, których dane dotyczą**

Zgodnie z RODO przysługuje Pani/Panu:

- 1) prawo dostępu do swoich danych osobowych i otrzymania ich kopii;
- 2) prawo do sprostowania (poprawiania) swoich danych osobowych;
- 3) prawo do usunięcia danych osobowych, w sytuacji, gdy przetwarzanie danych nie następuje w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisu prawa lub w ramach sprawowania władzy publicznej;
- 4) prawo do ograniczenia przetwarzania danych, przy czym przepisy odrębne mogą wyłączyć możliwość skorzystania z tego prawa.

Jeżeli chce Pani/Pan skorzystać z któregośkolwiek z tych uprawnień prosimy o kontakt z Inspektorem Ochrony Danych Osobowych, wskazany w pkt 2, lub pisemnie na adres naszej siedziby, wskazany powyżej.

Posiada Pani/Pani prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

## **9. Zautomatyzowane podejmowanie decyzji i przekazywanie danych do państw trzecich**

W oparciu o Pani/Pana dane osobowe administrator nie będzie podejmował wobec Pani/Pana zautomatyzowanych decyzji, w tym decyzji będących wynikiem profilowania.

KOWR nie przewiduje przekazywania Pani/Pana danych osobowych do państwa trzeciego (tj. państwa, które nie należy do Europejskiego Obszaru Gospodarczego obejmującego Unię Europejską, Norwegię, Liechtenstein i Islandię) ani do organizacji międzynarodowych.

**Załącznik nr 9 do umowy nr ..... z dnia .....**

**Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania przez Zamawiającego danych osobowych Wykonawcy będącego osobą fizyczną/osobą fizyczną prowadzącą działalność gospodarczą**

W związku z pozyskaniem Pani/Pana danych osobowych informujemy, że:

**1. Administrator danych osobowych**

Administratorem czyli podmiotem decydującym o celach i środkach przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa (zwany dalej KOWR) z siedzibą w Warszawie (01-207) przy ul. Karolkowej 30. Z administratorem może się Pani/Pan skontaktować poprzez adres e-mail: kontakt@kowr.gov.pl lub pisemnie na adres korespondencyjny: Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa, ul. Karolkowa 30, 01-207 Warszawa.

**2. Inspektor Ochrony Danych Osobowych**

W KOWR wyznaczono Inspektora Ochrony Danych Osobowych, z którym może się Pani/Pan skontaktować w sprawach ochrony i przetwarzania swoich danych osobowych pod adresem e-mail: [iodo@kowr.gov.pl](mailto:iodo@kowr.gov.pl) lub pisemnie na adres naszej siedziby, wskazany w pkt 1.

**3. Cele i podstawy prawne przetwarzania danych osobowych**

Jako administrator będziemy przetwarzać Pani/Pana dane osobowe w celu zawarcia i rozliczenia umowy Nr ..... z dnia .....

Przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych jest niezbędne do zawarcia, realizacji i rozliczenia ww. umowy, której Pani/Pan jest stroną, oraz realizacji wszystkich innych określonych w przepisach prawa obowiązków, w tym w tym obowiązku weryfikacji przestrzegania sankcji unijnych uzupełnionych przez sankcje krajowe w związku z wojną w Ukrainie, obowiązków jako płatnika danin publicznych a także obowiązku archiwizacji dokumentacji zgodnie z ustawą z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz.U. z 2020 r. poz. 164, z późn.zm.), co stanowi o zgodnym z prawem przetwarzaniu Pani/Pana danych osobowych w oparciu o przesłanki legalności przetwarzania, o których mowa w art. 6 ust. 1 lit. b i c Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz.U. UE. L. 119 z 04.05.2016 r., str. 1), dalej jako RODO.

**4. Okres przetwarzania danych osobowych**

Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres przewidziany przepisami prawa w tym zakresie, w tym przez okres przechowywania dokumentacji określony w przepisach powszechnych i uregulowaniach wewnętrznych KOWR w zakresie archiwizacji dokumentów oraz okres przedawnienia roszczeń przysługujących KOWR i w stosunku do niego.

Zgodnie z obowiązującymi uregulowaniami KOWR zobowiązany jest przechowywać Pani/Pana dane osobowe zawarte w umowie przez okres 10 lat licząc od dnia 1 stycznia następnego roku po ostatecznym rozliczeniu umowy.

## **5. Odbiorcy danych osobowych**

Pani/Pana dane osobowe mogą być udostępniane innym podmiotom jeżeli obowiązek taki będzie wynikać z przepisów prawa.

Do Pani/Pana danych osobowych mogą też mieć dostęp podmioty przetwarzające dane w naszym imieniu (podmioty przetwarzające), np. podmioty świadczące usługi informatyczne, usługi niszczenia i archiwizacji dokumentów, jak również inni administratorzy danych osobowych przetwarzający dane we własnym imieniu, np. podmioty prowadzące działalność pocztową lub kurierską.

## **6. Prawa osób, których dane dotyczą**

Zgodnie z RODO przysługuje Pani/Panu:

- a) prawo dostępu do swoich danych osobowych oraz otrzymania ich kopii;
- b) prawo do sprostowania (poprawiania) swoich danych osobowych;
- c) ograniczenia przetwarzania danych osobowych.

Jeżeli chce Pani/Pan skorzystać z któregośkolwiek z tych uprawnień prosimy o kontakt z Inspektorem Ochrony Danych Osobowych, wskazany w pkt 2 lub pisemnie na adres naszej siedziby, wskazany powyżej.

Posiada Pani/Pani prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

Zgodnie z RODO nie przysługuje Pani/Panu:

- a) w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
- b) prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
- c) na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. b i c RODO.

## **7. Informacja o wymogu/dobrowolności podania danych osobowych**

Podanie przez Panią/Pana danych jest niezbędne do zawarcia i rozliczenia umowy, której jest Pani/Pan stroną.

## **8. Zautomatyzowane podejmowanie decyzji i przekazywanie danych do państw trzecich**

W oparciu o Pani/Pana dane osobowe KOWR nie będzie podejmował wobec Pani/Pana zautomatyzowanych decyzji, w tym decyzji będących wynikiem profilowania.

KOWR nie przewiduje przekazywania Pani/Pana danych osobowych do państwa trzeciego (tj. państwa, które nie należy do Europejskiego Obszaru Gospodarczego obejmującego Unię Europejską, Norwegię, Liechtenstein i Islandię) ani do organizacji międzynarodowych.

Załącznik nr 2 do Umowy nr .....  
z dnia .....

## Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia

### 1. Wprowadzenie

„Program dla szkół” to unijny program polegający na dostarczaniu dzieciom w szkole owoców i warzyw oraz mleka i produktów mlecznych oraz propagowaniu wśród dzieci zdrowych nawyków żywieniowych.

Aby skutecznie kształtować nawyki żywieniowe, dzieci uczestniczą w działaniach edukacyjnych prowadzonych przez szkoły zgodnie z wytycznymi Ministerstwa Edukacji Narodowej, a mającymi na celu naukę samodzielnego dokonywania właściwych wyborów żywieniowych oraz poszerzanie wiedzy dzieci na temat pochodzenia owoców i warzyw oraz produktów mlecznych, zdrowej diety i innych powiązanych zagadnień.

Katalog działań edukacyjnych realizowanych przez szkoły uczestniczące w Programie, określonych w rozporządzeniu MEN obejmuje:

- a) organizowanie konkursów i festynów tematycznych;
- b) organizowanie wycieczek do gospodarstw rolnych, gospodarstw ogrodniczych, zakładów przetwórstwa owoców i warzyw, w tym gospodarstw ekologicznych lub zakładów przetwarzających produkty mleczne, a także wycieczek na lokalne rynki, na których produkty te są oferowane;
- c) organizowanie warsztatów kulinarnych;
- d) zakładanie i prowadzenie ogródków szkolnych, w tym w formie grządek na parapecie, upraw w workach i donicach;
- e) wspólne spożywanie drugiego śniadania, połączone z degustacją owoców, warzyw, mleka i ich przetworów, z możliwością spożywania produktów regionalnych i ekologicznych;
- f) stosowanie innych sposobów upowszechniania informacji o korzyściach płynących ze spożywania owoców, warzyw, mleka i ich przetworów, w szczególności przez organizowanie wystaw, przygotowywanie prezentacji oraz wydawanie gazetek.

Obok działań edukacyjnych realizowane są działania promocyjne, których celem jest:

- zbudowanie rozpoznawalności Programu,



„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- upowszechnianie wiedzy o Programie, którego celem jest propagowanie zdrowej diety opartej na warzywach, owocach, mleku i produktach mlecznych,
- zachęcanie dzieci do wykorzystania udziału w Programie, jako okazji do wspólnego spożywania posiłków w szkole w specjalnie wyznaczonym czasie.

W ramach „Programu dla szkół” w roku szkolnym 2024/2025 dzieci otrzymają:

- owoce: jabłka, gruszki, śliwki, truskawki, soki owocowe,
- warzywa: marchewki, rzodkiewki, paprykę słodką, pomidory, kalarepę,
- produkty mleczne: mleko białe, jogurt naturalny, kefir naturalny, serek twarogowy.

Celem prawidłowego przygotowania oferty, Wykonawca musi zapoznać się z materiałami dotychczas przygotowanymi i opublikowanymi w serwisach:

[www.programdlaszkol.org](http://www.programdlaszkol.org)

<https://www.youtube.com/c/ProgramdlaszkolPDS>

<https://www.facebook.com/programdlaszkol>

oraz dokumentacją: ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) 2017/40 z dnia 3 listopada 2016 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 w odniesieniu do pomocy unijnej na dostarczanie owoców i warzyw, bananów oraz mleka do placówek oświatowych oraz zmieniające rozporządzenie delegowanego Komisji (UE) nr 907/2014 oraz ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2017/39 z dnia 3 listopada 2016 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 w odniesieniu do pomocy unijnej na dostarczanie owoców i warzyw, bananów oraz mleka do placówek oświatowych.

„Program dla szkół” jest realizowany w oparciu o regulacje krajowe określone w Rozporządzeniu Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 10 sierpnia 2024 r. w sprawie szczegółowego zakresu zadań realizowanych przez Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa związanych z wdrożeniem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej Programu dla szkół (Dz.U. poz. 1276).

Wszystkie materiały (w tym materiały audiowizualne) wytworzone w ramach kampanii będą oznakowane logo programu „Program dla szkół” (wg jednej z wersji zaprezentowanych w tabeli nr 1), flagą UE oraz logo KOWR zgodnie z księgą identyfikacji wizualnej „Programu dla szkół” oraz księgą identyfikacji wizualnej KOWR. Będzie również umieszczony na nich zapis „Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”, a także w miarę możliwości adres [www.programdlaszkol.org](http://www.programdlaszkol.org) lub QR kod.



Tabela nr. 1 Wykaz wymaganych logotypów

	
	

## 2. Grupa docelowa

Działania promocyjne Programu skierowane są do dzieci w wieku 6-12 lat, rodziców, nauczycieli oraz ogółu społeczeństwa. W programie uczestniczą dzieci ze szkół podstawowych<sup>1</sup>. Szacunkowa grupa docelowa to ponad 1,7 mln dzieci.

## 3. Przedmiot zamówienia

Przedmiotem zamówienia jest:

1. opracowania koncepcji i napisania scenariuszy do czterech popularno-naukowych, krótkometrażowych filmów dla dzieci,
2. produkcji czterech filmów każdy o długości ok 5 min w oparciu o ww. koncepcję i scenariusze;
3. publikacji czterech filmów na kanale You Tube o tematyce popularno-naukowej.

Tematem przewodnim filmów popularno-naukowych będzie zdrowe odżywianie, oparte w szczególności na owocach, warzywach i produktach mlecznych. Dodatkowo zostanie zwrócona uwaga na aktywność fizyczną, naukę zdrowych nawyków żywieniowych,

<sup>1</sup> szkoły, o których mowa w rozporządzeniu Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 31 sierpnia 2023 r. w sprawie szczegółowego zakresu zadań realizowanych przez Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa związanych z wdrożeniem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej programu dla szkół (Dz. U. z 2023 r. poz. 1764), tj. szkoły podstawowe i ogólnokształcące szkoły muzyczne I stopnia oraz ogólnokształcące szkoły baletowe

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

podkreślenie wartości produktów ekologicznych, potrzebę dbania o środowisko i segregację śmieci, a także wpływ właściwej diety na odporność organizmu. Całość przekazu będzie dostosowana do grupy docelowej.

Zadaniem Wykonawcy będzie opracowanie koncepcji, napisanie scenariusza i produkcja 4 filmów krótkometrażowych o długości ok 5 min. każdy.

Wykonawca przygotuje cykl filmów popularno-naukowych, które zostaną opublikowane na kanale na YouTube o podobnej tematyce, skierowanym do dzieci.

Filmy mogą być animowane lub z udziałem dzieci/osób dorosłych w formie np. historyjki/opowieści naukowych angażującej dzieci bazujących lub odwołujących się do empirycznych przykładów.

Celem działań promocyjnych jest szeroka komunikacja „Programu dla szkół” do ogółu społeczeństwa, w tym w szczególności do grupy docelowej.

W aspekcie wiedzy o Programie chcemy:

- ✓ Zbudować rozpoznawalność Programu wśród grupy docelowej oraz dotrzeć z komunikatem do ogółu społeczeństwa (nazwa, logotyp, założenia).
- ✓ Wzmocnić wizerunek Programu i sprawić, że będzie on postrzegany przez pryzmat realizowanych celów tj. jego wpływu na kształtowanie zdrowych nawyków żywieniowych dzieci.

Główne przesłania i założenia działań promocyjnych:

- ✓ dzieci nie mają wyrobionego nawyku spożywania w szkole drugiego śniadania;
- ✓ dzieci nie jedzą zabieranych z domu śniadań lub rozdawanych w ramach „Programu dla szkół” produktów;
- ✓ w szkołach nie ma regularnie organizowanych przerw śniadaniowych, podczas których dzieci mogłyby spokojnie zjeść, wypracowanie zasad, które spowodują iż przerwy w szkołach dedykowane posiłkom będą odpowiednio długie, tak aby dzieci miały czas na prawidłowe spożycie II śniadania lub obiadu;
- ✓ organizowanie wspólnych posiłków jest istotne z socjologicznego punktu widzenia. Jest to czas przeznaczony na dzielenie czasu z innymi, budowanie więzi i relacji opartych nie tylko na nauce i rywalizacji, ale także na niwelowaniu barier pomiędzy uczniami i wyrobienie w nich nawyku np.: dzielenia się jedzeniem, bezpośredniej rozmowy, nie za pośrednictwem urządzeń mobilnych;
- ✓ wspólne posiłki, z wykorzystaniem produktów rozdawanych w ramach „Programu dla szkół” pozwalają wyrobić nawyk jedzenia wartościowych posiłków, celebrowania wspólnego jedzenia jako ważnego aspektu lepszego przyswajania spożywanego posiłku, dzielenia się i integrowania;

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- ✓ na odporność organizmu wpływa m.in. sposób odżywiania. Zbilansowana dieta – bogata w owoce, warzywa, nabiał, aktywność fizyczna, a także odpowiednia ilość snu wzmacniają system immunologiczny;
- ✓ ruch/aktywność fizyczna najmłodszych jest kluczowym czynnikiem warunkującym prawidłowość procesów rozwojowych oraz zmniejszającym ryzyko rozwoju poważnych schorzeń w wieku dorosłym;
- ✓ zwrócenie uwagi na aspekt dobrych wzorców szczególnie ze strony najbliższych tj. rodziców, dziadków, starszego rodzeństwa. Edukacja dzieci w szkole powinna być wspierana przykładami z codziennego zachowania rodziców/opiekunów np. promowanie wspólnych rodzinnych zakupów poprzez angażowanie dzieci od najmłodszych lat w podejmowanie świadomych, przemyślanych i prozdrowotnych decyzji już na etapie wyborów zakupowych.
- ✓ zwrócenie uwagi odbiorców Programu na niemarnowanie żywności, ekologię i umiejętne segregowanie odpadów.

Założenia do filmów:

- ✓ Przykładowe tematy do poruszenia:
- ✓ - talerz zdrowego żywienia <https://ncez.pzh.gov.pl/abc-zywienia/talerz-zdrowego-zywienia/>
- ✓ - różnorodność i znaczenie zbilansowanej diety (bogatej w warzywa, białka i nabiał), zapoznanie z pojęciami – białko, węglowodany i tłuszcze oraz witaminy, z podaniem przykładów w posiłkach jako podstawowymi składnikami produktów żywnościowych,
- ✓ - kolor na talerzu
- ✓ - znaczenie nawodnienia
- ✓ - znaczenie regularności posiłków
- ✓ - aktywność fizyczna i rola sportu w życiu dziecka
- ✓ - wychowanie w ruchu (taniec, gry zespołowe, proste przykłady ruchu który można wprowadzić do codziennej rutyny)
- ✓ - gry i quizy dotyczące zdrowego stylu życia
- ✓ - przeprowadzenie doświadczeń naukowych, np. zabawa w naukowca, który świadomie planuje swoje życie pod kątem diety i ruchu, np. codziennie wybiera dojazd na rowerze do szkoły, i jaki to może mieć wpływ na jego tężyznę fizyczną
- ✓ - rodzaj przewodnika, poradnika dla dzieci jak zdrowo się odżywiać
- ✓ - pokazanie jak aktywność fizyczna i zdrowa dieta wpływa na nasz umysł np. pokazanie ile energii zużywa się w czasie ruchu a ile w czasie nauki - jak skomponować swoją dietę np. przed klasówką, a jak przed ważnymi zawodami, jakie składniki diety wtedy są najważniejsze
- ✓ - oparcie przekazu na historiach z życia oraz prostych doświadczeniach.

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

- ✓ film powinien być dostosowany do potrzeb osób niesłyszących - Wykonawca dostarczy Zamawiającemu film w wersji z migaczem i ewentualnie napisami zgodnymi z wymaganiami WCAG 2.1., jak również bez migacza,
- ✓ w filmie powinien pojawić się wątek nawiązujący do Programu,
- ✓ przygotowany film powinien być poprawny pod względem merytorycznym, dydaktycznym, wychowawczym i językowym. Powinien być w szczególności przystosowany dla dzieci w grupie wiekowej 6-12 lat, szczególnie pod kątem doboru pojęć, nazw, terminów i sposobu ich wyjaśniania. Film powinien też wzbudzać zainteresowanie dzieci i rodziców,
- ✓ animacje powinny mieć charakter edukacyjny, powinny zostać przygotowane w tonacji przyjaznej i ciepłej, jednocześnie wesołej, z wartką akcją, powinny być dowcipne, interesujące i inspirujące dla grupy docelowej.

Filmy powinny mieć charakter promocyjny, powinny zostać przygotowane w tonacji przyjaznej i ciepłej, mogą być dowcipne, ale tylko w takim zakresie aby sprawiały wrażenie że mówią o rzeczach bardzo ważnych dla naszego zdrowia, powinny być interesujące i inspirujące

Przed rozpoczęciem produkcji Wykonawca przedstawi Zamawiającemu do wyboru 3 propozycje koncepcji kreatywnych do filmu, z których Zamawiający wybierze 1. Po akceptacji Wykonawca przedstawi Zamawiającemu do wyboru tytuły filmu, a następnie propozycję scenariusza. Po akceptacji przez Zamawiającego scenariusza, Wykonawca przedstawi. Realizacja filmu odbywać się będzie zgodnie z ustalonym Harmonogramem.

Termin realizacji filmu: do dnia 30 marca 2025 r.

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

Załącznik nr 4 do Umowy nr .....  
z dnia .....

**Harmonogramu realizacji działań z dnia ..... r.**  
**(Aktualizacja harmonogramu realizacji działań nr ..... z dnia .....)**

Przedmiot Umowy	Data akceptacji przedwykonawczej	Data zakończenia realizacji	Uwagi

\*niepotrzebne skreślić

Załącznik nr 5 do Umowy nr .....  
z dnia .....

### **Wytyczne do Raportu z wykonania Przedmiotu Umowy**

Wykonawca po zakończeniu realizacji Przedmiotu Umowy przedstawia Zamawiającemu Raport, który będzie podstawą odbioru.

Wykonawca jest zobowiązany do dostarczenia Raportu zawierającego m.in.:

- opis realizacji filmów,
- materiały potwierdzające realizację przedmiotu umowy wraz ze szczegółową dokumentacją,
- potwierdzenie uzyskania wszystkich akceptacji przez Zamawiającego,
- zestawienie zawierające dane dotyczące poniesionych kosztów w ramach poszczególnych działań składających się na przedmiot umowy,
- pliki graficzne na nośniku pamięci.p

Załącznik nr 6 do Umowy nr .....  
z dnia .....

## PROTOKÓŁ ODBIORU

Dotyczy umowy nr ..... z dnia .....

### Zamawiający:

Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa reprezentowana przez Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa ul. Karolkowa 30, 01-207 Warszawa

### Wykonawca:

.....  
( nazwa i adres firmy)

### Przedmiot odbioru:

1. opracowanie koncepcji i napisanie scenariuszy do czterech popularno-naukowych, krótkometrażowych filmów dla dzieci,
2. produkcja czterech filmów każdy o długości ok 5 min w oparciu o ww. koncepcję i scenariusze;
3. publikacja czterech filmów na kanale You Tube o tematyce popularno-naukowej

### Przedmiot odbioru Zamawiający przyjmuje:

- z uwagami / bez uwag\*

**Uwagi:** .....

**Załączniki:** .....

ZAMAWIAJĄCY

WYKONAWCA

\*niepotrzebne skreślić

Załącznik nr 7 do Umowy nr .....  
z dnia .....

**(Wzór)**

Miejscowość, data

**Dane Wykonawcy**

.....

.....

EP.....

Dyrektor Generalny KOWR

**Wniosek o wypłatę pomocy**

W związku z realizacją Umowy nr ..... z dnia ..... dotyczącej  
..... , zwracam się z prośbą o wypłatę  
należności pomocy w wysokości .....zł brutto  
( słownie.....brutto).

Potwierdzeniem wykonania Przedmiotu Umowy jest protokół z dnia .....  
podpisany zgodnie i bez uwag przez Strony.



„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

Załącznik nr 8 do Umowy nr .....  
z dnia.....

**Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania przez Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa danych osobowych pozyskanych od Wykonawcy Umowy w związku z jej zawarciem i realizacją, dotycząca osób upoważnionych do zawarcia umowy i reprezentowania Wykonawcy oraz osób wskazanych przez Wykonawcę do realizacji przedmiotu Umowy lub innych osób uczestniczących w jej realizacji, których dane zostaną udostępnione Krajowemu Ośrodkowi Wsparcia Rolnictwa.**

Zgodnie z art. 14 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, w związku z pozyskaniem Pani/Pana danych osobowych uprzejmie informujemy, że:

#### **1. Administrator danych osobowych**

Administratorem czyli podmiotem decydującym o celach i środkach przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa (zwany dalej KOWR) z siedzibą w Warszawie (01-207) przy ul. Karolkowej 30. Z administratorem może się Pani/Pan skontaktować poprzez adres e-mail: kontakt@kowr.gov.pl lub pisemnie na adres korespondencyjny: Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa, ul. Karolkowa 30, 01-207 Warszawa.

#### **2. Inspektor Ochrony Danych Osobowych**

W KOWR wyznaczono Inspektora Ochrony Danych Osobowych, z którym może się Pani/Pan skontaktować w sprawach ochrony i przetwarzania swoich danych osobowych pod adresem e-mail: [iodo@kowr.gov.pl](mailto:iodo@kowr.gov.pl) lub pisemnie na adres naszej siedziby, wskazany w pkt 1.

#### **3. Cele i podstawy prawne przetwarzania danych osobowych**

Jako administrator będziemy przetwarzać Pani/Pana dane osobowe w celach związanych z zawarciem, realizacją i rozliczeniem Umowy, która została zawarta w celu realizacji powierzonych Administratorowi zadań wynikających z przepisów prawa realizowanych w interesie publicznym. Pani/Pana dane przetwarzane będą także w celu realizacji obowiązków archiwizacji dokumentacji zgodnie z ustawą o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz.U. z 2020 r. poz. 164, z późn. zm.).

#### **4. Kategorie danych**

Jako administrator będziemy przetwarzać Pani/Pana dane w zakresie kategorii danych: imię, nazwisko, stanowisko, nr telefonu, adres email/.

#### **5. Źródło danych**

Pani/Pana dane administrator pozyskał od ....., w związku z zawarciem i realizacją przedmiotu Umowy.

#### **6. Okres przetwarzania danych osobowych**

Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres obowiązywania zawartej Umowy oraz po zakończeniu jej obowiązywania przez okres przewidziany przepisami prawa w tym zakresie, w tym przez okres przechowywania dokumentacji określony w przepisach powszechnych i uregulowaniach wewnętrznych Administratora w zakresie archiwizacji dokumentów, a także przez okres przedawnienia roszczeń przysługujących Administratorowi i w stosunku do niego. Zgodnie z obowiązującymi uregulowaniami KOWR

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

zobowiązany jest przechowywać dane osobowe pozyskane w związku z zawarciem umowy przez okres 10 lat licząc od dnia 1 stycznia następnego roku po ostatecznym rozliczeniu umowy.

### **7. Odbiorcy danych osobowych**

Pani/Pana dane osobowe mogą być udostępniane innym podmiotom jeżeli obowiązek taki będzie wynikać z przepisów prawa.

Do Pani/Pana danych osobowych mogą też mieć dostęp podmioty przetwarzające dane w naszym imieniu (podmioty przetwarzające), np. podmioty świadczące usługi informatyczne, usługi niszczenia i archiwizacji dokumentów.

### **8. Prawa osób, których dane dotyczą:**

Zgodnie z RODO przysługuje Pani/Panu:

- 1) prawo dostępu do swoich danych osobowych i otrzymania ich kopii;
- 2) prawo do sprostowania (poprawiania) swoich danych osobowych;
- 3) prawo do usunięcia danych osobowych, w sytuacji, gdy przetwarzanie danych nie następuje w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisu prawa lub w ramach sprawowania władzy publicznej;
- 4) prawo do ograniczenia przetwarzania danych, przy czym przepisy odrębne mogą wykluczyć możliwość skorzystania z tego praw.

Jeżeli chce Pani/Pan skorzystać z któregośkolwiek z tych uprawnień prosimy o kontakt z Inspektorem Ochrony Danych Osobowych, wskazany w pkt 2 lub pisemnie na adres naszej siedziby, wskazany powyżej.

Posiada Pani/Pani prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

### **9. Zautomatyzowane podejmowanie decyzji i przekazywanie danych do państw trzecich**

W oparciu o Pani/Pana dane osobowe administrator nie będzie podejmował wobec Pani/Pana zautomatyzowanych decyzji, w tym decyzji będących wynikiem profilowania.

KOWR nie przewiduje przekazywania Pani/Pana danych osobowych do państwa trzeciego (tj. państwa, które nie należy do Europejskiego Obszaru Gospodarczego obejmującego Unię Europejską, Norwegię, Liechtenstein i Islandię) ani do organizacji międzynarodowych.

Załącznik nr 9 do Umowy nr .....  
z dnia .....

**Klauzula informacyjna dotycząc przetwarzania przez Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa danych osobowych Wykonawcy będącego osobą fizyczną/osobą fizyczną prowadzącą działalność gospodarczą**

W związku z pozyskaniem Pani/Pana danych osobowych informujemy, że:

**1. Administrator danych osobowych**

Administratorem czyli podmiotem decydującym o celach i środkach przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa (zwany dalej KOWR) z siedzibą w Warszawie (01-207) przy ul. Karolkowej 30. Z administratorem może się Pani/Pan skontaktować poprzez adres e-mail: kontakt@kowr.gov.pl lub pisemnie na adres korespondencyjny: Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa, ul. Karolkowa 30, 01-207 Warszawa.

**2. Inspektor Ochrony Danych Osobowych**

W KOWR wyznaczono Inspektora Ochrony Danych Osobowych, z którym może się Pani/Pan skontaktować w sprawach ochrony i przetwarzania swoich danych osobowych pod adresem e-mail: [iodo@kowr.gov.pl](mailto:iodo@kowr.gov.pl) lub pisemnie na adres naszej siedziby, wskazany w pkt 1.

**3. Cele i podstawy prawne przetwarzania danych osobowych**

Jako administrator będziemy przetwarzać Pani/Pana dane osobowe w celu zawarcia i rozliczenia umowy, której jest Pani/Pan stroną.

Przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych jest niezbędne do zawarcia, realizacji i rozliczenia ww. umowy, której Pani/Pan jest stroną, oraz realizacji wszystkich innych określonych w przepisach prawa obowiązków, w tym obowiązków jako płatnika danin publicznych a także obowiązku archiwizacji dokumentacji zgodnie z ustawą o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz.U. z 2020 r. poz. 164 z późn.zm.), co stanowi o zgodnym z prawem przetwarzaniu Pani/Pana danych osobowych w oparciu o przesłanki legalności przetwarzania, o których mowa w art. 6 ust. 1 lit. b i c Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz.U. UE. L. 119 z 04.05.2016 r., str. 1), dalej jako RODO.

**4. Okres przetwarzania danych osobowych**

Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres przewidziany przepisami prawa w tym zakresie, w tym przez okres przechowywania dokumentacji określony w przepisach powszechnych i uregulowaniach wewnętrznych KOWR w zakresie archiwizacji dokumentów oraz okres przedawnienia roszczeń przysługujących KOWR i w stosunku do niego. Zgodnie z obowiązującymi uregulowaniami KOWR zobowiązany jest przechowywać Pani/Pana dane osobowe zawarte w umowie przez okres 10 lat licząc od dnia 1 stycznia następnego roku po ostatecznym rozliczeniu umowy.

## **5. Odbiorcy danych osobowych**

Pani/Pana dane osobowe mogą być udostępniane innym podmiotom jeżeli obowiązek taki będzie wynikać z przepisów prawa.

Do Pani/Pana danych osobowych mogą też mieć dostęp podmioty przetwarzające dane w naszym imieniu (podmioty przetwarzające), np. podmioty świadczące usługi informatyczne, usługi niszczenia i archiwizacji dokumentów, jak również inni administratorzy danych osobowych przetwarzający dane we własnym imieniu, np. podmioty prowadzące działalność pocztową lub kurierską.

## **6. Prawa osób, których dane dotyczą:**

Zgodnie z RODO przysługuje Pani/Panu:

- a) prawo dostępu do swoich danych osobowych oraz otrzymania ich kopii;
- b) prawo do sprostowania (poprawiania) swoich danych osobowych;
- c) ograniczenia przetwarzania danych osobowych.

Jeżeli chce Pani/Pan skorzystać z któregośkolwiek z tych uprawnień prosimy o kontakt z Inspektorem Ochrony Danych Osobowych, wskazany w pkt 2 lub pisemnie na adres naszej siedziby, wskazany powyżej.

Posiada Pani/Pani prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych

Zgodnie z RODO nie przysługuje Pani/Panu:

- a) w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
- b) prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
- c) na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. b i c RODO.

## **7. Informacja o wymogu/dobrowolności podania danych osobowych**

Podanie przez Panią/Pana danych jest niezbędne do zawarcia i rozliczenia umowy, której jest Pani/Pan stroną.

## **8. Zautomatyzowane podejmowanie decyzji i przekazywanie danych do państw trzecich**

W oparciu o Pani/Pana dane osobowe administrator nie będzie podejmował wobec Pani/Pana zautomatyzowanych decyzji, w tym decyzji będących wynikiem profilowania.

KOWR nie przewiduje przekazywania Pani/Pana danych osobowych do państwa trzeciego (tj. państwa, które nie należy do Europejskiego Obszaru Gospodarczego obejmującego Unię Europejską, Norwegię, Liechtenstein i Islandię) ani do organizacji międzynarodowych.

Załącznik nr 10 do umowy nr .....  
z dnia .....

Dane wnioskodawcy/beneficjenta:

.....

.....

**Oświadczenie o braku powiązań**

Oświadczam, że podmiot, który reprezentuję nie jest powiązany z osobą lub podmiotem, względem których mają zastosowanie środki sankcyjne, o których mowa w art. 1 pkt 1 i 2 *ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego* (Dz. U. z 2023 r. poz. 1497, z późn. zm.). Przez powiązania należy rozumieć:

1. uczestniczenie w spółce jako wspólnik spółki cywilnej lub spółki osobowej;
2. posiadanie ponad 50 % udziałów lub akcji w kapitale innego podmiotu prawnego;
3. pełnienie funkcji lub możliwość wyznaczania członka organu nadzorczego, kontrolnego lub zarządzającego, prokurenta, pełnomocnika;
4. pozostawanie w związku małżeńskim, w stosunku pokrewieństwa lub powinowactwa w linii prostej, pokrewieństwa lub powinowactwa w linii bocznej do drugiego stopnia lub w stosunku przysposobienia, opieki lub kurateli;
5. posiadanie prawa do korzystania z całości albo części aktywów osoby prawnej lub podmiotu prawnego;
6. zarządzanie działalnością prowadzoną przez osobę prawną lub inny podmiot prawny;
7. ponoszenie solidarnej odpowiedzialności za zobowiązania finansowe osoby prawnej lub innego podmiotu prawnego lub ich poręczenie.

Zobowiązuję się do niezwłocznego pisemnego poinformowania właściwego organu KOWR o powstaniu powiązań z osobą lub podmiotem, względem których mają zastosowanie środki sankcyjne, o których mowa w art. 1 pkt 1 i 2 *ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego* (Dz. U. z 2023 r. poz. 1497, z późn. zm.).

„Program finansowany ze środków Unii Europejskiej oraz z budżetu krajowego”

Jestem świadomy odpowiedzialności karnej wynikającej z art. 297 Kodeksu karnego za złożenie fałszywego oświadczenia (Dz.U. z 2022 r. poz. 1138, z późn. zm.).

.....

(data, podpis / podpisy osób upoważnionych do reprezentowania  
wnioskodawcy/beneficjenta)